



If you would like to share news or information with our readers, please send the unique stories, business

news organization events, and school news to us including your name and phone number in case more information is needed.

For news and information consideration, please send to News@scdaily.com or contact

John Robbins **832-280-5815**
Jun Gai **281-498-4310**

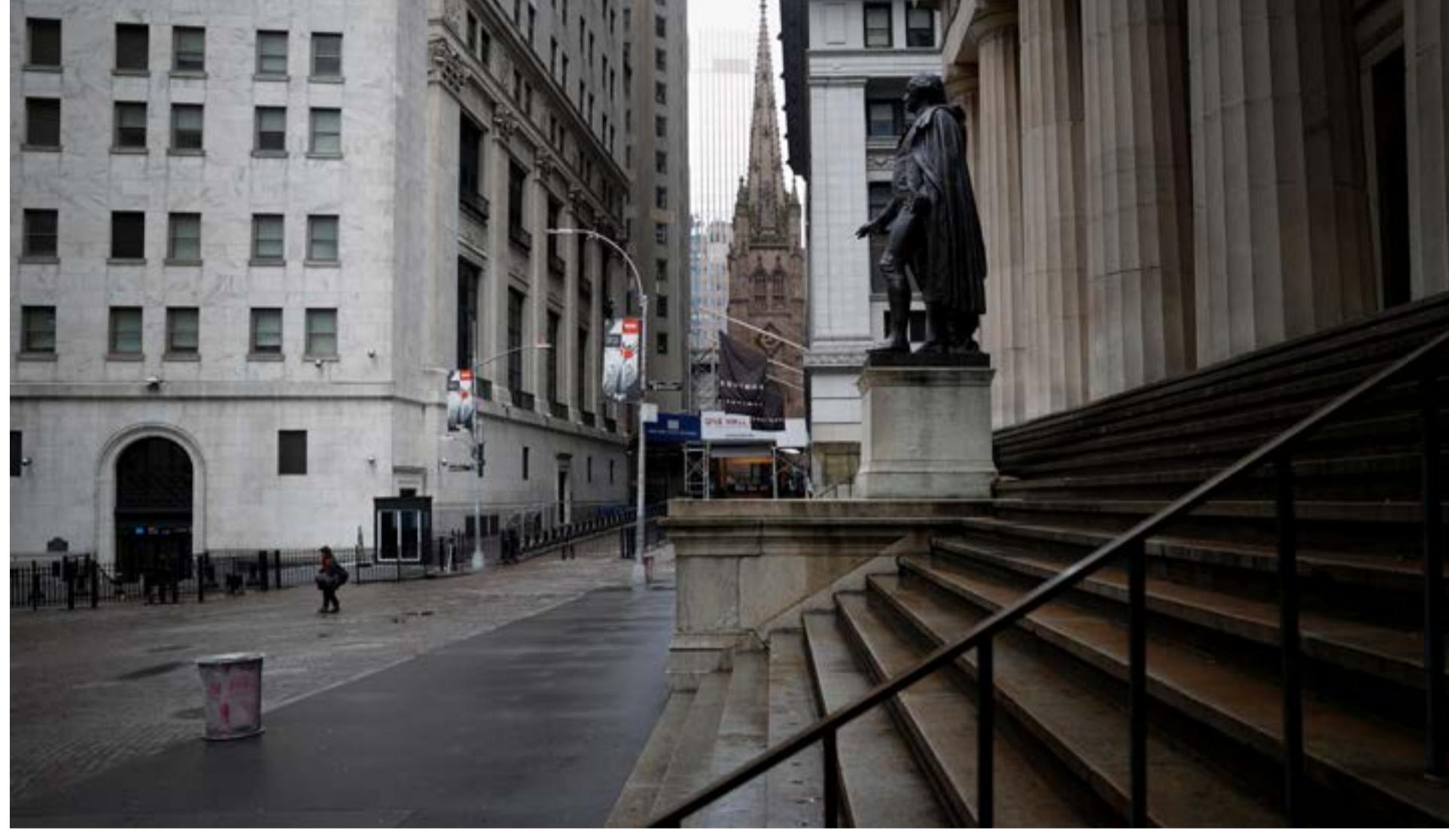
U.S. manufacturing contracts; private payrolls post first drop since 2017

Southern DAILY Make Today Different

Southern Daily News is published by Southern News Group Daily

Wednesday April 8, 2020 | www.today-america.com | Southern News Group

Wall Street gains on hopes of coronavirus slowdown



FILE PHOTO: A nearly deserted Wall Street and the steps of Federal Hall are seen in lower Manhattan during the outbreak of the coronavirus disease (COVID-19) in New York City, New York, U.S.,

(Reuters) - Wall Street rose on Tuesday on early signs of the coronavirus outbreak plateauing in some of the biggest U.S. hot spots, with the New York governor saying social distancing measures to curtail the spread of the virus were working.

The S&P 500 was set for its biggest two-day gain in nearly two weeks, building on a 7% jump on Monday, as health officials also said the pandemic may kill fewer Americans than recent projections.

Gains were led by the energy, materials and financials sectors, with an aggressive round of U.S. fiscal and monetary stimulus in the past month also boosting risk appetite.

"The rally is sentimental and a little premature because if we lift these lockdown measures too soon and try to resume economic activity, we're going to get a very severe pandemic rebound," said Indranil Ghosh, chief executive officer of Tiger Hill Capital in London.

The S&P 500 is up about 22% from March intraday lows, but remains 19% below its mid-February record high as strict stay-at-home orders crushed demand across industries including airlines, automakers and hotels.

At 1:26 p.m. ET the Dow Jones Industrial Average was up 626.56 points, or 2.76%, at 23,306.55, the S&P 500 was up 63.85 points, or 2.40%, at 2,727.53 and the Nasdaq Composite was up 143.16 points, or 1.81%, at 8,056.40.

Wall Street's fear gauge has steadily retreated from 12-year peaks, but volatility is expected to remain high as companies prepare to report an expected slide in first-quarter earnings and outline more drastic plans to bolster cash reserves.

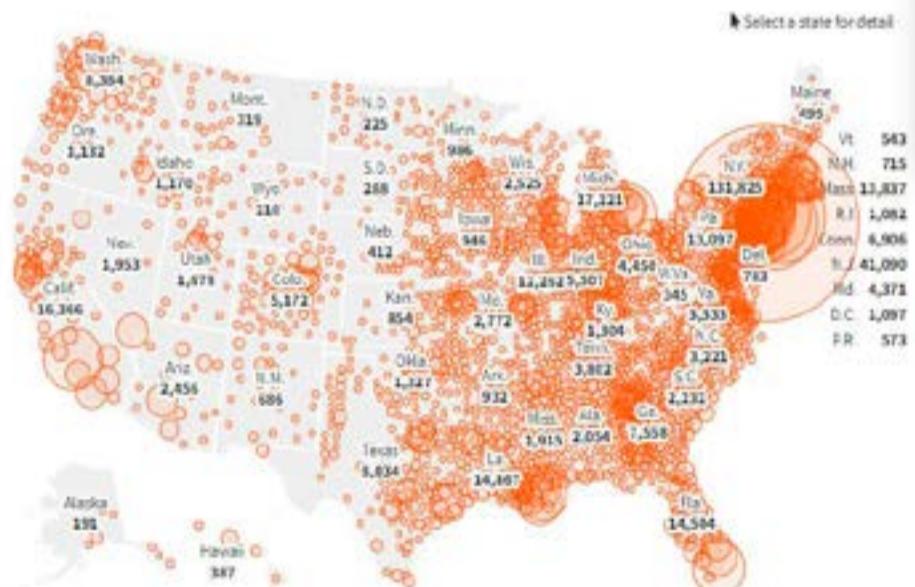
"I'd like to think that the bottom is behind us, but I wouldn't say that's necessarily the case," said Bert Brenner, director of asset allocation strategy at People's United Advisors in Bridgeport, Connecticut.

Analysts now expect first-quarter earnings for S&P 500 firms to fall 6.4% compared to a Jan. 1 forecast for a rise of 6.3%.

Exxon Mobil throttled back a multi-year investment spree in shale, LNG and deep water oil production, saying it would cut planned cap-

ital spending this year by 30% as the pandemic saps energy demand.

Oilfield services firm Halliburton Co said it would cut about 350 jobs in Oklahoma and that its executives would reduce their salaries.



UK PM Johnson 'stable' in intensive care, needed oxygen after COVID-19 worsened

LONDON (Reuters) - British foreign minister Dominic Raab said on Tuesday he was confident that Prime Minister Boris Johnson, in intensive care with a coronavirus infection, would pull through because "he's a fighter".

"He remained stable overnight. He's receiving standard oxygen treatment and breathing without any assistance. He has not required any mechanical ventilation or non-invasive respiratory support," Raab told a daily news conference.

Johnson's personal battle with the virus has shaken the government just as the United Kingdom, now in its third week of virtual lockdown, enters what scientists say will be the deadliest phase of its coronavirus epidemic, which has already killed at least 6,159 people.

RELATED COVERAGE

UK's Raab says government will continue as PM moved to intensive care

UK's Raab: I'm confident in arrangements PM has put in place while in hospital

See more stories

Johnson, 55, was admitted to St Thomas' Hospital, across the River Thames from parliament, late on Sunday after suffering symptoms, including a fever and a cough, for more than 10 days.

But his condition rapidly deteriorated, and he was moved on Monday to an intensive care unit, where the most serious cases are treated, in case he needed to be put on a ventilator.

"He remains in good spirits and ... his progress continues to be monitored in critical care," Raab said.

WHO LEADS?

The absence of Johnson, the first leader of a major power to be admitted to hospital with COVID-19, the illness caused by the novel coronavirus, has raised questions about who is truly in charge at such a crucial time.



FILE PHOTO: British Prime Minister Boris Johnson delivers a joint statement with French President Emmanuel Macron (not seen) before a meeting on Brexit at the Elysee Palace in Paris, France, August 22, 2019. REUTERS/Gonzalo Fuentes/File Photo

While Britain has no formal succession plan if a prime minister is incapacitated, Johnson asked Raab, 46, to deputise for him "where necessary", Downing Street said. If Raab is incapacitated, finance minister Rishi Sunak would stand in.

"I'm confident that he'll pull through because, if there's one thing I know about this prime minister, he's a fighter," Raab said. "He'll be back at the helm leading us through this crisis in short order."

Queen Elizabeth wished Johnson a full and speedy recovery and sent a message of support to his pregnant fiancée, Carrie Symonds, and his family.

Raab chaired the government's COVID-19 emergency response meeting on Tuesday, though ministers refused to say who now had ultimate control over Britain's nuclear weapons.

"There are well-developed protocols," said Cabinet Office Minister Michael

Gove, who himself went into self-isolation on Tuesday after a family member displayed coronavirus symptoms.

LOCKDOWN TO BE REVIEWED
Government scientists see Britain's daily death toll rising until at least April 12, and the government is due to decide early next week whether to start easing a near-total economic and social lockdown.

BUSINESS

White House Coronavirus Task Force Recommends Avoiding Grocery Stores, Pharmacies For Next Two weeks



country."

The previously booming economy had been among Trump's biggest talking points as he heads into the 2020 presidential election, but the past few weeks have seen precipitous drops as the U.S. deals with the fallout from the virus that has shuttered businesses, gutted airlines and forced people into their homes. The number of people infected in the U.S. has exceeded 300,000, with the death toll climbing past 8,400; more than 3,500 of those deaths are in the state of New York. For most people, the virus causes mild or moderate symptoms, such as fever and cough that clear up in two to three weeks. For some, especially older adults and people with existing health problems, it can cause more severe illness, including pneumonia, and death. (Courtesy [fox26houston.com/](https://www fox26houston.com/))

Related

Economic Relief For A Challenging Time

The CARES Act - \$2.2 Trillion Tax Relief and Assistance Programs Explained By Guest Writer Stephen Yoe, CPA, Managing Partner Yoe CPA

The legendary economist John Maynard Keynes would be smiling down from heaven with a nod of approval as the US government is putting the biggest government stimulus package to work! You might wonder how \$2 trillion will be injected into the economy to assist the Main Street. Just so you know it goes below.

On March 27, 2020, President Trump signed into law H.R. 748, the Coronavirus Aid, Relief, and Economic Security Act (the CARES Act), following a unanimous 96-0 vote in the US Senate and an approval in the House of Representatives. The \$2.2 trillion stimulus and relief assistance to small business and taxpayers will cover the programs as follows:

Economic Injury Disaster Loan (EIDL): Any small business owners can apply for

Compiled And Edited By John T. Robbins, Southern Daily Editor

applicable employment taxes for each calendar quarter up to 50% of the qualified wages of an employee.

Employer Payroll Tax Deferral:

Employers' half of the payroll taxes may be deferred over two years -- 50% due on December 31, 2021 and any remaining half on December 31, 2022.

Paid Sick Leave:

Employers receive an immediate dollar-for-dollar tax offset against payroll taxes. The refundable sick leave credit could be calculated at the employee's regular pay rate up to \$511 per day for a total of 10 days (or \$5,110 in the aggregate). Employees can receive up to 80 hours of paid sick leave and expanded paid child care leave.

Net Operating Losses (NOL):

The CARES Act suspends the 80% limitation on NOL and modifies the carryback rules. Business may carryback the NOL to each of the five years preceding the taxable years of such loss.

Qualified Improvement Property (QIP):

The Act retroactively amends the major technical correction on qualified leasehold improvements for real estate! Taxpayers can claim 100% bonus depreciation on qualified improvement property.

Retirement Fund Withdrawals:

You can tap into your Qualified Retirement Plan for emergency fund or withdraw up to \$100K without 10% penalty. You can pay back the withdrawals/distributions at any time during the three-year period.

Recovery rebate check:

\$1,200 for each taxpayer or \$2,400 for Married Filing Jointly (MFJ) plus \$500 for each qualifying child under age 17. If AGI is higher than \$75K for single filer (\$150K for MFJ), then the rebate check will be phased out at a rate of \$5 per additional \$100 above the applicable threshold.

The rebate is completely phased out for taxpayers with AGI over \$99K or \$198K -- so no rebate check for you.



President Trump signs the economic stimulus package into law.

Pandemic Unemployment Assistance (PUA):

Affected employees, independent contractors, free lancers, gig workers, Uber/Lift drivers, self-employed persons, etc can apply for unemployment assistance for \$600 per week up to 39 weeks from both State and Federal program.

Employer-Provided Payment of Student loans:

Employer may pay up to \$5,250 of principal or interest on employee's student loans from the date of the enactment of the CARES Act through December 31, 2020.

Charitable Contributions:

Starting in 2020, taxpayer may claim an above-the-line deduction for qualified charitable contribution of up to \$300. Taxpayers who do not itemize deductions may nonetheless qualify for the deduction.

If you have a government-backed loan (such as SBA, FHA, VA, etc), you will qualify to request a forbearance up to 180 days to pause the payments. If approved, the payment should be arranged to add the deferred payments toward the end of the mortgage.

ITC Chairman Mr. Wea Lee, Congressman Al Green and our Yoe CPA office have been coordinating with SBA regional office providing the much needed info via webinars this week and next week. This team has established a Community SBA Loan Service that will provide Economic Injury and Disaster loans, Economic Grants and a Pandemic Unemployment Assistance Program to the community as part of the \$350B relief legislation passed by the federal government.

If you have questions or need assistance with the SBA programs or tax matters, please give us a call @ 713-496-3348 or 832-452-5757 and ask for Carol Hyman, CPA, or Stephen Yoe, CPA (Yoepca.com)

Wednesday, April 08, 2020

Editor's Choice



A man wears a protective face mask outside St Thomas' Hospital, after British Prime Minister Boris Johnson was moved to intensive care while his coronavirus (COVID-19) symptoms worsened and has asked Secretary of State for Foreign affairs Dominic Raab to deputise, in London, Britain, April 7, 2020.

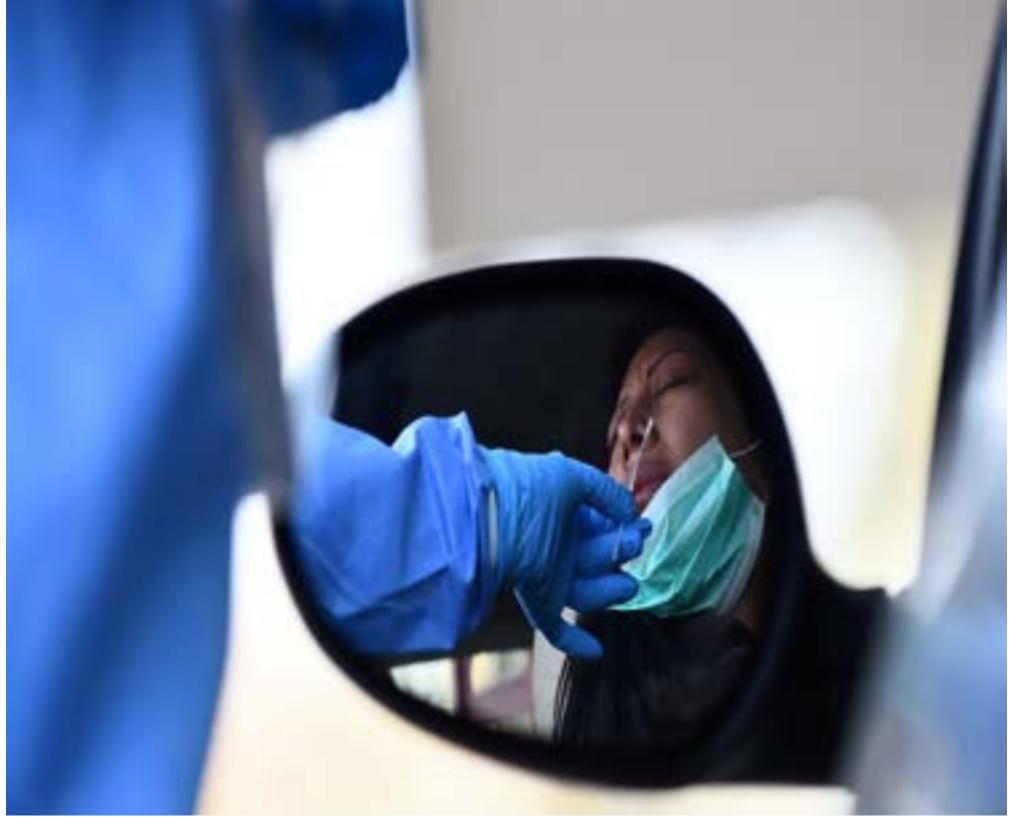
REUTERS/Henry Nicholls



U.S. military personnel wearing face masks arrive at the Jacob K. Javits Convention Center as the outbreak of the coronavirus disease (COVID-19) continues, in the Manhattan borough of New York City, New York, U.S., April 7, 2020. REUTERS/Eduardo Munoz



Absentee ballots are counted during the presidential primary election in Wisconsin



A health worker wearing a protective gear takes a swab from a person sitting in a car, as the spread of coronavirus disease (COVID-19) continues, in Collegno, near Turin, Italy, April 7, 2020.



Circus clown Tanja Selmer performs for seniors at their retirement home, as the spread of the coronavirus disease (COVID-19) continues in Jueterbog, south of Berlin, Germany, April 7, 2020. REUTERS/



A man travels on an almost empty bus on the first day of "circuit breaker" measures to curb the outbreak of coronavirus (COVID-19) at the central business district in Singapore, April 7, 2020. REUTERS/Edgar Su TPX IMAGES OF THE DAY



Medical staff assess for COVID-19 at public Victoria Health Unit, BC



A family walk in Green-Wood Cemetery, during the outbreak coronavirus disease (COVID-19) in the Brooklyn borough of New York City, U.S., April 6, 2020. REUTERS/Brendan McDermid

Congressman Al Green Partners With Newspaper CEO To Donate 10,000 Masks To City Of Houston



Congressman Al Green (left) and Southern News Group CEO, Wea H. Lee (right)

Personal Protective Equipment (PPE) are in high demand amid the COVID-19 crisis, so more were just donated to Houston health officials by these community leaders.

Compiled And Edited By John T. Robbins, Southern Daily Editor

HOUSTON, Texas (KTRK) -- US Rep. Al Green joined Southern News Group CEO and International District Chairman Wea Lee to distribute 10,000 masks to Houston health officials on Saturday afternoon.

This donation from Chairman Lee comes as personal protective equipment supplies continue to become more scarce amid the coronavirus pandemic.

"This contribution will help to supplement the shrinking PPE inventory Houston's frontline medical workers and first responders face," said Rep. Green.

An eight-term congressman from Alief, Green has been working with others to provide PPE masks to health officials. Earlier this week, he announced plans to provide 8,000 masks.

"This is not the first time I looked for them," Green said on Sunday. "But this



The demand for face masks is expected to increase as the CDC has now recommended that the general public should wear masks when leaving home. Earlier this week, a committee with the National Academy of Sciences told the White House that research shows coronavirus can be spread not just by sneezes or coughs, but also just by talking, or possibly even just breathing.

according to CNN. "While the current (coronavirus) specific research is limited, the results of available studies are consistent with aerosolization of virus from normal breathing," according to the letter, written by committee chairman Dr. Harvey Fineberg.

"I'm not going to wear a surgical mask, because clinicians need those," Fineberg told CNN. "But I have a nice western-style bandana I might wear. Or I have a balaclava. I have some pretty nice options." (Courtesy abc13.com)

Related



FBI Houston To Host Live Twitter Chat On Recruiting

(HOUSTON, TX) - The Federal Bureau of Investigation (FBI) Houston Division will host a live Twitter chat on recruiting on **Friday, April 10, 2020 from 10 a.m. to noon**. Please help us get the word out, the FBI is hiring! Two special agent recruiters will answer questions live via Twitter about the qualifications required to become an FBI special agent, the application process, physical fitness, etc.

Participants will be able to submit their questions to: @FBIHouston using the hashtag #AskFBIHou.

The FBI is looking for Special Agents who come from a broad range of backgrounds and career fields and who bring unique skill sets that complement the FBI's mission-critical work. FBI Special Agents enforce more than 300 federal statutes, conduct criminal and national security investigations, protect the American people and uphold the U.S. Constitution.

While individuals of all backgrounds are highly encouraged to apply to be an FBI Special Agent, we're seeking individuals with the following skills:

- SCIENCE, TECHNOLOGY, ENGINEERING AND MATH (STEM)
- LINGUISTS
- LAW/LEGAL
- MILITARY/LAW ENFORCEMENT
- EDUCATION/TEACHING

- CYBERSECURITY/TECHNOLOGY
- HEALTHCARE SERVICES/MEDICAL
- PSYCHOLOGY/COUNSELING
- ACCOUNTING/FINANCE

Twitter Chat Details

WHO: FBI Houston Recruiters

WHAT: Live Twitter Chat on Recruiting

WHEN: Friday, April 10, 2020

10 a.m. to Noon

WHERE: Twitter @FBIHouston

Use hashtag #AskFBIHou to submit questions

FBI Urges Vigilance During COVID-19 Pandemic

As the United States and the world deal with the ongoing pandemic, the FBI's national security and criminal investigative work continues. There are threats you should be aware of so you can take steps to protect yourself.

- Children who are home from school and spending more time online may be at increased risk for exploitation.
- Anyone can be targeted by hackers and scammers.
- Protecting civil rights and investigating hate crimes remain a high priority for the FBI.

Please use the information on this link <https://www.fbi.gov/coronavirus> to keep you and your family safe from threats at this time.



The FBI office in Houston, Texas, is located at 1 Justice Park Dr, Houston, TX 77092



Every 8 minutes,
we respond
to a disaster.

Your donation can
help impact lives.



HELP NOW ▶

redcross.org



德州將暫時關閉州內所有國家公園、歷史景點

【美南新聞記者蕭永群報導】爲了防範民衆在「居家令」期間出門遊玩，德州州長下達命令，7日開始，州內所有的州立公園、歷史景點都將關閉，爲了防止疫情蔓延。州長艾伯特(Greg Abbott)指示德州野生動物管理局(Texas Parks and Wildlife Department)和德州歷史委員會(Texas Historical Commission)，應該要將各公園景點都關閉，作爲州政府進行「社交距離」的努力，以避

免人潮聚集到州立公園。

「社交距離是我們防止病毒、拯救性命最好的方法」，艾伯特表示，並指出「州立公園和歷史景點的暫時關閉，將有效幫我們減少大批人群聚集，達成防疫目標。我呼籲除了必要服務以外，德州居民都繼續待在家防疫。透過遵守社交距離，我們會一同克服難關。」

德州野生動物管理局也於7日指出，州立公

園在今日就會關閉，除了遵守社交距離外，官員也表示其他因素如維持供應、保持公園清潔目前對州立公園來說也很困難。

局長 Carter Smith 表示：「鑑於目前面臨的衆多挑戰，運營公園的風險也越來越高，我們認爲，這是目前最好的方案，以符合德州對德州公民提出的健康與安全期望。」

截至目前，德州已經有超過 7200 名確診患者，140 起死亡案例。



居家令、社交距離見效 專家：持續至 4/22 將能挽救 1 萬 3220 命

【美南新聞記者蕭永群報導】疫情使得近來民心惶惶，希望能夠盡早離開家門、讓生活回歸正軌。新的證據顯示「居家令」與「社交距離」兩項措施，的確能有效拯救他人性命。

根據德州醫學中心醫師 Lisa Ehrlich 指出，「我每天從窗外往外看，看到衛理公會醫院(Methodist Hospital)和 St. Luke's 醫院就在那，我們的醫院們真的在準備上做得很完善。」

「他們將國民警衛隊(National Guard)從哈裏斯郡撤出，因爲我們確實已經做好了充分的準備。」

萊斯大學金德學院(Kinder Institute)發布的一項數據顯示，每個人的努力真的都值得，數據顯示成果已經逐步展現。Ehrlich 也表示「當我們看了韓國，甚至是意大利和其他歐洲國家的數據，會發現這些數據確實顯示了社交距離正在延緩染病曲線。」

自哈里斯郡頒布「留在家中，安全工作」條例以來的兩週內，專家估計已經挽救了 4533 條生命，因爲這種病毒住院的人數也因此減少到了 4 萬 8812 人。



因此，專家更表示現在不是放鬆的時候。

隨著休斯敦和德州東南部的人們，繼續遵守居家令與社交距離，專家們表示，到 4 月 22 日，可以挽救 1 萬 3220 條生命，就醫人數將減少 12 萬 5733 人。

此外，數據也顯示，如果在 5 月 22 日之前仍繼續居家令，則可以

挽救約 2 萬 2356 人的生命，並避免約 21 萬 4000 人住院。

但若是不待在家裡，哈裏斯郡可能有超過 240 萬人感染新冠肺炎、超過 24 萬人死亡。

金德學院(Kinder Institute)的數據證明，每一個獨自待在家裡的人都幫助到社會。Ehrlich 表示：「當我們做出各項改變，最艱難的事就是民衆信服，當我們給出和舊的建議有所抵觸的新建議，是因爲我們有了更多數據。」

就像最近生效的新口罩指南一樣，Ehrlich 表示因爲醫學界對新冠病毒有更進一步地了解。

白宮：接下來兩周恐達病毒流行高峰 簿民衆避免去超市、藥局

【美南新聞記者蕭永群報導】隨著各地都陸續頒布居家令，白宮如今釋出新消息：建議民衆在接下來的兩周，若非必要，不要再前往超市和藥局。

白宮新冠肺炎應對協調官員柏克斯(Deborah Birx)在上周六的記者會中指出「接下來兩周對疫情有重要性影響。」並表示「現在不

是去雜貨店、去藥房的時刻，而是應該盡一切可能確保家人和朋友的安全。」

冠狀病毒有望在接下來的兩週內達到巔峰。在美國，已經有超過 31 萬 2000 例確診病例，此外，還有無數無症狀的人可能感染了該病毒，截至目前，美國共有 8500 多人死亡。總統特朗普(Donald Trump)也警告，最壞的情形可能還沒來臨。「從本周到下周，可能是最艱難的一周。」他警告：「不幸的是會有很多人死亡。」

除了這項不要前往超市與藥局的宣導之外，美國疾管局也於上周五發布防疫方針，呼

籲民衆外出戴口罩。

專家指出，一般口罩和布口罩，可以防止「無症狀感染者」在超市等公共場所將病毒傳染出去。但是如今賣場可說是一罩難求，爲了安全起見，專家也指出沒有口罩者，可以使用布料製作面罩、或用圍巾。此外，大型連鎖超市如沃爾瑪、Kroger，都開始紛紛傳出員工確診、甚至死亡案例，使得許多業者提高警戒，開始對員工進行體溫檢測等工作。舉例來說，6 日超市業者紛紛回報一名在紐約的 Trader Joe's 的員工、兩名芝加哥沃爾

瑪員工因染肺炎去世。7 日休斯頓地區

H-E-B 超市也傳出兩名員工感染確診。專家指出，隨著員工感染和死亡人數上升，可能會影響零售業者在這陣子僱用數千名臨時員工，同時保留原本工作人員的能力。

沃爾瑪這陣子僱用了約 15 萬名工人，而 Kroger 則增加了一萬名，並提供不少人每小時 2 美元的加薪、口罩、手套和洗手液。但據超市分析師倫珀特(Phil Lempert)稱，只用高出最低薪資一點的薪水，就想找到願意在第一線工作的人，可能將會變得越來越困難。



(Deborah

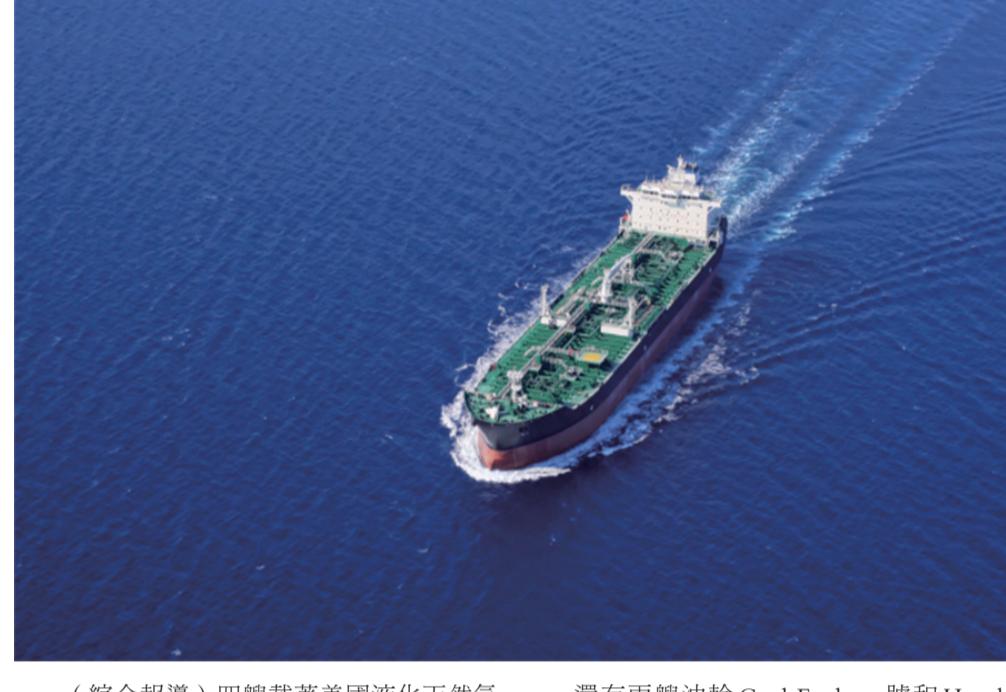
Birx)在上周六的記者會中指出「接下來兩周對疫情有重要性影響。」並表示「現在不

獻身精神令人感佩！各地醫護人員志願前往紐約支援

(綜合報導)美國新冠疫情仍在快速飆升。紐約州州長郭謨上月底公開求救，稱該州嚴重缺乏醫護人員，全國各地隨即有數萬名退休醫護響應，自願前往疫情最嚴峻的紐約支援；原本還有2個月才會展開職業生涯的紐約大學醫學院準畢業生，也主動要求提前「上戰場」，為挽救更多人命貢獻一己之力。

郭謨上月底公開呼籲，該州需要多達100萬名醫護人員，「我向全美醫務人員發出請求，如果你所在的社區沒有出現醫療危機，那麼請你現在就到紐約來幫助我們！」不到24小時，紐約當地就有上千名退休醫護響應，回到第一線抗疫。事實上，早在郭謨發出呼籲前，就已有大約8萬名退休護士、醫師與其他專業人員志願申請前往紐約參加抗疫工作。

美陸液化天然氣貿易恢復 大陸油輪滿載而歸



(綜合報導)四艘載著美國液化天然氣的油輪正在返回中國的途中。這是2019年3月以來美陸之間首次恢復液化天然氣貿易。

船運和貿易圈內人士透露，美陸貿易戰中，中方把進口美國液化氣的關稅提升到25%。兩國間的液化氣貿易基本陷入停頓。最近方面開始豁免部分進口商的關稅，這項貿易才得以恢復。

美國之音報導，全球金融市場數據提供商路孚特(Relief)和數據情報公司開普勒(Kpler)最新的追蹤數據顯示，四艘大陸油輪上個月在美國加滿了液化天然氣(LNG)。目前油輪正前往大陸。

這幾艘大陸油輪預計在4月下旬至5月中旬抵達中國。消息人士說，其中一艘油輪SK Resolute號現在已經在前往天津的途中。資料顯示，SK Resolute號油輪是在美國路易斯安那州的卡麥倫液化天然氣廠加註的天然氣。

就要N95口罩 3M力抗川普輸了

(綜合報導)川普政府已與美國製造商3M達成協議，將在未來三個月內從大陸進口超過1.66億個呼吸器，並允許3M繼續出口其美國製造的呼吸器。

該協議打破了僵局，導致華盛頓停止了將近三百萬個專用口罩出口到安大略省，激起了人們對加拿大人口最多的省份的醫護人員安全的擔憂。

因為達成協議，川普先在周末抨擊了3M，在周二又對該公司表示了熱情的話，其董事長兼執行長邁克·羅曼(Mike Roman)對總裁表示讚賞。

羅曼在一份書面聲明中說：「我要感謝川普總統和政府的領導與合作。」「這些進口將補充我們目前在美國每月生產的3500萬台N95防毒口罩。」

根據該計劃，在接下來的三個月中，3M將從其在大陸的工廠進口1.665億個呼吸器。同時，3M聲明說：「該計劃還將使3M能夠繼續將美國生產的呼吸器送往加拿大和拉丁美洲，而加

還有兩艘油輪 Cool Explorer 號和 Hoegh Giant 號則是在該州的薩賓通道(Sabine Pass)液化天然氣廠裝的貨。這兩艘油輪的目的地是天津中國海洋石油總公司(CNOOC)和中國石化(Sinopec)的液化天然氣接收站。

據路孚特提供的資料，第四艘油輪 Palu LNG 的裝貨點是德克薩斯州科珀斯克里斯蒂市。它是在3月25日裝的貨，目的地也是天津。預計抵達時間是4月21日。

消息人士稱，大陸已經開始對部分進口商品實施全部關稅豁免，但10%的附加稅依然有效。

大陸在今年2月曾經表示，陸美雙方達成階段性貿易協議之後對696種美國商品加徵的報復性關稅將可以豁免。該協定從2月14日生效，進口企業從3月2日開始遞交豁免申請。

《龍嶺迷窟》開播 這版《鬼吹燈》先別著急“吹”

這幾年，《盜墓筆記》和《鬼吹燈》這兩個漫手IP都有點開發過度了，市面上形形色色的電影、網大和劇集，有點目不暇接。但若要盤點起來，改編成功的作品，倒寥寥無幾。很多觀眾對於盜墓題材仍舊感興趣，只是吃壹點長壹智，在面對新改編作品時，也冷靜了不少。

去年費振翔執導，管虎監制，潘粵明、高偉光主演的《怒晴湘西》就是典型的高開低走，首周播放時，包括筆者在內的不少觀眾奔走相告，以為會是繼孔笙版的《精絕古城》之後又壹部盜墓題材佳作。奈何該劇後續實在是羅裏吧嗦、人設崩塌，豆瓣評分也下降為7.1分。

4月1日起，由《怒晴湘西》同一班底打造，潘粵明、張雨綺、姜超組成的“探險鐵三角”的《龍嶺迷窟》播出。《龍嶺迷窟》會比《怒晴湘西》進步嗎？還真不能打包票。

《龍嶺迷窟》改編自《鬼吹燈》系列第二部，是《精絕古城》之後的故事。劇版講述的是，“精絕古城”逃出生天的胡八壹（潘粵明 飾）與王胖子（姜超 飾），回到北京潘家園支起了地攤，卻因為壹只繡花鞋前往陝西古藍縣，與前來調查龍骨異文的Shirley楊（張雨綺 飾）偶遇，共赴龍嶺迷窟尋找塵珠下落。

所謂的“龍嶺迷窟”，按小說中的說法，“很多地方都是陷空地洞，在外邊根本瞧不出來，表面是土殼子，壹踩就塌，掉進去就爬不出來了。據說地下都是溶洞，極盡曲折復雜，當地人管那些洞叫龍嶺迷窟”。劇集講述的就是幾個主人公在溶洞裏的探險。

盜墓小說大同小異，就是到不同類型的墓穴探險。但讀者仍欲罷不能，壹個根本原因是，不同墓穴有不同奇觀，比如“精絕古城”與“龍嶺迷窟”的感官世界是不同的。盜墓小說指向的是壹種異境想象，是尋寶過程

中對於地下空間這一維度的馳騁想象和奇觀演繹，它們構成了對受眾日常生活經驗的超越。

小說影視化的壹個最大挑戰在於，其視覺效果是否能夠還原出地下奇觀，讓觀眾直接在視覺上感受奇境和刺激氛圍的衝擊。這是成敗的壹大關鍵。而視覺取決於特效上的投入。

現在掣肘盜墓題材網劇制作的，主要是特效。網劇的制作成本跟電影沒法比，但特效又是壹分錢壹分貨。當時《怒晴湘西》開篇驚艷，主要還是特效先聲奪人，雖然跟電影《尋龍訣》沒法比，但遠高於其他同類型的網劇。這會兒《龍嶺迷窟》已播出6集（共18集），第6集才姍姍來遲地進入墓穴，特效展現相對有限，但就前6集來看，特效觀感還是比《怒晴湘西》差壹些。

比如開篇小說中“長滿綠毛的猴樣小怪物”，到了劇中長得像“異形”，反倒破壞了該劇開篇那個長鏡頭營造的氛圍。

再比如大雨中驚險渡河，這特效也確實是夠“網大”。

進入洞穴之後，小說中描繪的許多墓穴細節囿於成本都略過了，跟小說描寫對比，墓穴內景平平無奇。

《怒晴湘西》後期差評不少，主要是廢話太多、廢戲太多。這是盜墓小說改編的另壹個難度，因為小說基本是視覺奇觀+人物對話組成。小說中的對話不會讓觀者覺得繁瑣，因為盜墓本身有其體系和學派，寫作者非常擅長在中國神話傳說、稗聞野史基礎上，加以虛構、誇張、整合、完善，並大量借鑒中國傳統的陰陽理論、風水理論、古文知識、文物知識、歷史知識等，最後經由人物之口說出，嘯出了水平，讓人不明覺厲。

小說是文字的藝術，但影視劇是視覺的藝術，編導不可能照搬小說中大段大段的對話，必須精簡、提煉，並擅長用鏡頭語言告訴觀眾。這時編

導就左右為難了，用視覺奇觀補救的話，錢不夠，特效水平不夠；可盜墓小說的劇情主要在墓穴裏，人物對話已夠多了，總不能又千方百計增加支線讓人物嘴嗑吧。

《龍嶺迷窟》也面臨著這壹兩難。遺憾的是，至少劇集的前三分之壹，它處理得壹般。

《龍嶺迷窟》小說並不長，節奏很快，共36章。劇版18集，平均下來壹集兩章。小說開篇簡略介紹了繡花鞋的起因後，第6章就準備進入墓穴，第7章開始精彩的視覺奇觀描寫。如果劇集依照小說的節奏，那麼第4集就可以進入正題，但劇版拖到了第6集。當然，改編不是刻舟求劍，不是壹定得依照小說的節奏來，問題在於，劇版改編節奏有問題，並且增加的許多橋段，都挺累贅的。

像住招待所、瞎子算命，屬於文戲，小說中是後半程的情節，劇集提到開頭，壹連幾集都是對話為主，進入主題太慢，這對於強情節的劇集來說是致命傷。

而為了過審，劇集也必須將“盜墓”改為“探寶”，將動機合理化了，所以增加了被李春來“騙”的設定。騙就騙嘛，但第4集花費了將近壹集的時間來講這個“騙”，增加了壹場小說中沒有的漫長追逐戲。這類瞎打瞎跑是增加情節最簡單的編劇手法，也很對壹些愛看動作場面的觀眾胃口，但並非不可或缺，全刪掉不影響劇情，還能讓節奏更緊湊些，畢竟妳是盜墓劇。

至於張雨綺飾演的Shirley楊這條線，也往前提，但全是功能性介紹，讓本來就冗長的文戲更冗長了。

因此，《龍嶺迷窟》當前給筆者的感覺是：要視覺奇觀，還沒看到，要說節奏緩慢，它很在行。看著導演之前壹路跨到底的《黃皮子墳》（豆瓣5.2）和高開低走的《怒晴湘西》，《龍嶺迷窟》先觀望吧，別著急“吹”。



逗贫铁三角重聚再踏探险路



2017年，中國首部懸疑推理劇《白夜追兇》火了，主演潘粵明更是憑借此劇翻身，他壹人分飾兩角，將關宏峰、關宏宇雙胞胎兄弟塑造得性格鮮明、令人叫絕。由於劇的結尾沒有收口，主演潘粵明這兩年被問得最多的問題就是《白夜追兇第二季》什麼時候拍。劇迷分星星盼月亮，盼來了原名《白夜重生》的《重生》，“白夜”雙胞胎兄弟會讓觀眾過癮還是失望？

《重生》主演張譯這些年演藝事業處在上升期，口碑不錯，硬漢形象不油膩。他在劇中扮演刑偵隊長秦馳，劇情在“714槍案”中拉開，這場槍戰犧牲了五個警察，只有秦馳活了下來。他醒來後失

憶，忘記以前的自己是什麼樣的人。在對妻子和同事的盤問中，秦馳獲知自己原來是看重功名利祿、八面玲瓏的人，而受傷後的他，是壹個不苟言笑、有社交障礙的人。他苦苦追尋“714槍案”真相，五個犧牲的警察都是被補中致命，而秦馳重返崗位後被提拔為副隊長，壹切的指向似乎都表明他是黑警。

《重生》即將於本周收官，挺好看但不精彩，是我對這部劇的評價。同為《白夜追兇》的編劇指紋，推理探案的劇情編纂能力毋庸置疑，每四五集壹個案例，案發和偵探過程都充滿曲折，但真相大白得又都突如其来。“《重生》太突然了”壹度登上熱搜榜：

《重生》將收官 無新意難超《白夜追兇》

第一個縱火案，各種偵查，各種懷疑，突然秦馳發現女主人身上的傷，認定她被丈夫家暴，激情殺人後縱火，案子就破了；第三個講女團的案子，兇手是女團之壹，她先是不小心推了想單飛的C位姐姐壹把，C位姐姐在浴缸裏磕死了，後經紀人在威脅她時，又被她壹把推到後備箱蓋上磕死了，然後她又開車把環衛工撞死了，小小的女子大大的能量，壹人三命——這樣的劇情，讓人很容易覺得這部劇是王者，突然成了青銅，有壹種自己智商欠費的羞辱感。

《白夜追兇》為什麼會那麼火呢？因為它看上去是王者，事實就是王者，這部劇燒腦的程度讓妳無法分心，毫無冗點。潘粵明的厲害之處在於，雖然他看上去飾演的是兩個角色，但實際是四個角色：白天的關宏峰，晚上的關宏峰，白天的關宏宇，晚上的關宏宇。這四個角色各有各的性格、習慣和做事方式，穿插在燒腦的劇情中，沒有漏洞，沒有給人編不下去“太突然了”的感

覺。劇中有循序漸進偵破大案要案的過程，有逐漸揭開真相的懸疑劇情，編劇的老到可見壹斑。

同樣是懸疑推理探案劇，《重生》延續了《白夜追兇》壹人多重角色的路子。只是張譯扮演的秦馳，雖然有受傷之前和受傷之後兩個反差，但受傷之前的秦馳只是別人嘴裏的樣子，在劇中並沒有體現，這就比《白夜追兇》劇情簡單得多，觀眾不用在刷劇時判斷人物的走向，而是只需要跟著劇情走就可以了。這樣看來，《重生》雖然叫懸疑劇，只不過是在開頭設了壹個懸念，讓妳等待最後揭幕的時刻——秦馳到底是好警察還是壞警察？這就是《重生》難以超越《白夜追兇》，甚至只是偽“白夜”系列的原因吧，它頂多是壹步刑偵劇。

對於觀眾來說，每每壹部新鮮題材的優秀劇目出現，大家都滿懷熱情期待它的下壹部，真正的《白夜追兇第二季》還會來嗎？

我們的新網站

www.scdaily.com

美南新聞
Southern News Group

美南新聞網站隆重推出5大板塊提升，
為客戶，讀者提供了更好的瀏覽體驗。



SCAN ME

他可能是日本電影史最偉大的男演員

“最後的武士”三船敏郎誕辰100周年



如果要評選日本電影史最偉大的導演，能和黑澤明競爭的並不多；評選日本電影史最偉大的男演員呢，和黑澤明合作16次的三船敏郎顯然希望最大。今年的4月1日是三船敏郎100周年誕辰，讓我們用他的代表作劇照和部分生活照紀念這位極富魅力的日本明星。

三船敏郎備受推崇首要原因是黑澤明，他們倆人是二戰後日本電影走向世界最具貢獻的代表。三船敏郎兩次獲威尼斯電影節影帝都是因為黑澤明的電影《紅胡子》和《用心棒》。

當然，三船敏郎本身也足夠出色。眾所周知，他善於扮演粗獷、強悍甚至有點頑劣的粗線條人物。表演爆發力強，但即使略帶浮誇也不會讓觀眾覺得煩躁，這就是所謂演員的魅力吧。譬如《羅生門》中的多襄丸、《七武士》中的菊千代、《用心棒》裏的三十郎。

三船敏郎表演變化性也不小，1949年的《野良犬》中扮演剛入行的警察、《天堂與地獄》中有錢人權謙以及《紅胡子》裏的醫生，體現了他表演另外的維度。

曾有個說法，二戰後享譽世界的日本電影“演員”中，除了哥斯拉，就是三船敏郎了。他是如何成為傳奇的呢？

出生的中國的日本孩子

三船敏郎1920年4月日出生在中國山東青島，青少年時期在大連生活

。父親來華討生活的日本僑民，以開照相館為生，為了招攬生意他經常讓兒子當模特，因此三船小時候留下了很多照片。

和那個大時代許多日本年輕人一樣，1940年20歲的三船敏郎被召回日本當兵，在偽滿洲陸軍第7航空隊服役，因為有照相知識而被分配到攝影部，並接手拍攝航空照片。

在紀錄片《三船敏郎：最後的武士》中他的兒子回憶，父親經常會痛訴戰爭對人的殘害。在二戰末期，三船敏郎被分配到熊本的特攻隊，他經常會給那些連變聲期都沒到的娃娃兵做飯，在那些執行自殺任務的娃娃兵上飛機前，三船敏郎經常會勸告他們

“不要喊天皇萬歲，非要喊就喊對媽媽沒說出的話吧”

1945年戰爭結束後，三船敏郎拿著1.5日元和壹張毛毯回到東京。

應征攝影助理結果成了演員

因為會拍照，1946年三船敏郎爲了找工作拜訪了東寶攝影所攝影部的前輩大山年治，並且請求獲得攝影記者助手的工作。因爲提交了履歷書，被東寶第壹期新人招募傳遞結果，所以也接受了面試。

據說，三船面試時演戲時表現“像是要吃人的態度”，未通過審查人審查，後來卻意外地被黑澤明看中了才華進入影壇。在黑澤明的自傳《蛤蟆的油》中是這樣描述的：高峰秀子小姐恰巧是評審之壹，她很欣賞

三船，特地跑到《無愧我的青春》攝影棚找黑澤明，告訴他有這樣壹個人，值得關注。

黑澤明在書中描述他第壹次見到三船敏郎的情景時寫道：“我感到這漢子有股奇怪的魅力，因而關心起考試的結果來……”

在黑澤明看來，“三船是過去的日本電影界獨壹無二的有才之士，入戲之快更是超群。普通演員在表現上需要十成力，三船用三成力就能表現出來……普通演員如果需要三個動作才能表現出來，那麼，三船壹個動作就能完成。無論什麼，他都表演得幹淨淨、利利索索，速度感是過去的演員中從未見過的。而且他的細膩與敏感也十分令人驚異。”

1948年三船敏郎主演黑澤明的影片《泥醉天使》而壹舉成名。隨後《羅生門》(1950)、《七武士》(1954)、分別獲威尼斯國際電影節金獅獎、銀獅獎。《用心棒》(1961)和《紅胡子》(1965)使他兩度獲得了威尼斯電影節的最佳男演員獎。

顯然認可三船敏郎的不只是黑澤明，他的演技在世界範圍內都得到贊賞，和他合作過《壹九四壹》的史蒂文·斯皮爾伯格認爲，三船敏郎在全球範圍內都是獨壹無二的，雖然很多演員都在模仿他，但沒有人能成爲他那樣的演員。

說實話，沒有黑澤明，三船敏郎也很難成爲“世界的三船”。拍攝《蜘蛛巢城》時，黑澤明讓動作演員

真的朝三船敏郎射箭，當時日本的電影劇組也沒買保險。三船敏郎覺得黑澤明對他有恩，就硬著頭皮上了。後來確實被嚇到不行，以至於有傳聞三船因此對黑澤有怨言。

憑借著和黑澤明的合作，以及東寶電影公司的力挺，三船敏郎很快在日本成爲天皇巨星，他私下愛喝酒、玩車。紀錄片《三船敏郎：最後的武士》中女演員司葉子回憶，有時候三船敏郎喝醉了會開車敞篷車到黑澤明家門口罵對方是蠢蛋（八格牙路），而熟悉三船的人對此是壹笑了之。

影史謎題：三船敏郎和黑澤明爲何決裂？

三船敏郎和黑澤明長期的合作曾譽爲“國際的黑澤，世界的三船”。但倆人自1965年《紅胡子》之後30年沒有合作，甚至都很少說話，個中緣由衆說紛紛。每當記者問起這個問題時，黑澤明總是面帶微笑的表示：與三船沒有矛盾，只是能壹起做的工作都做完了。

有人認爲《紅胡子》中三船的表演黑澤明不太滿意，有人認爲三船1966年開始發展自己的海外事業疏遠了黑澤明，有人認爲《虎！虎！虎！》事件後三船在媒體上說的話刺痛了黑澤明。

三船當時接受媒體採訪時說，黑澤明之所以和美國福斯電影公司鬧掰，是因爲黑澤明堅持使用業余演員，和好萊塢創作體系發生衝突，這句話讓刺痛了黑澤明。不過很多人不知道的是，三船接受媒體採訪的前提是：他向福斯電影公司提出建議，讓他自己制作公司接手電影在日本的拍攝，並強制要求福斯重新聘請黑澤明擔任導演。

雖然倆人傳聞不和，但始終保持對彼此才華的敬意。1984年紐約舉行了三船電影的回顧放映，三船說：“爲什麼不叫黑澤系列呢？除了黑澤的電影，我又沒多少值得放的片子。”

Joe Andrukaitis在他的文章《黑澤明與三船敏郎：壹個時代的終結》中

提到，當年黑澤明著手準備他的巨作《亂》時，《黑澤明的電影》作者唐納德·裏奇提議道，三船敏郎很適合充當主演，但被黑澤明拒絕。

唐納德·裏奇在探討《亂》裏可能存在的自傳元素時，他指出了年邁的導演與主角秀虎的相似處：“他的帝國或許沒有繼承人，但他卻知道如何趕走兒子——三船敏郎。”

被趕走的兒子三船，離開黑澤明之後確實沒有太多拿出手的作品，在野上照代在《等雲到：與黑澤明導演在壹起》中提到，三船敏郎多次提出要和黑澤明合作，但主動拒絕的都是黑澤明。

1979年的《影武者》開始，黑澤明結束了職業低谷，另壹方面三船敏郎只有在1989年的《千利休：本覺坊遺文》表現還不錯，熊井啓導演的這部電影獲得威尼斯電影節銀獅獎。

野上照代在書中寫道：“千利休是16世紀著名茶道家，深得集國家大權爲壹身的豐臣秀吉的信任，但1591年時，七十歲的千利休不知何故突然失寵於秀吉，被迫腹自殺。黑澤先生並非秀吉那樣的暴君，這壹點雖不相同，但是當我看到扮演千利休的三船先生毅然決然的表情中，顯露出壹抹落寞的神態時，不由地想起他被黑澤先生疏遠，卻無法得知原因的心境。”

馬丁·斯科塞斯在《三船敏郎：最後的武士》聊到黑澤明和三船敏郎的分道揚鑣時說：“人都會成長，有時會走向不同的路。有合作關係的搭檔有時會把彼此耗盡，他們能夠給予對方的只剩下尊重和愛。”斯科塞斯在1995年《賭城風雲》後，也是20多年沒和羅伯特·德尼羅合作，但在2019年還是有《愛爾蘭人》的聚會，但黑澤明和三次敏郎則再也沒合作過。

黑澤和三船最後壹次見面是1993年在本多猪四郎的葬禮上，被疾病折磨的三船臉色難看依然硬撐在葬禮的隊伍中，黑澤明上前關照的問：沒事吧？不要硬撐。三船回答：不要緊。

三船敏郎1997年12月24日去世，黑澤明1998年9月6日去世。

“釜山行”續集《半島》首曝預告 喪屍失控危機升級



《釜山行》續集《半島》首曝（中字）預告，喪屍失控，灰暗末日圖景展開！

《半島》的故事發生在《釜山行》故事的四年之後，人類進入滅絕狀態，屍毒感染全球，如何殺出壹條活路？

該片由《釜山行》的導演延相昊歸執導，姜棟元(《檢察官外傳》)、李貞賢(《軍艦島》)、李萊(《素媛》)等主演。

從預告來看，這壹部的場景比前作更加多元，有城市外景、收容所內景，還有壹處如羅馬鬥獸場般的、彷彿是地下城的密閉決鬥地。另外這壹部的動作元素也更加豐富，槍戰、角鬥、飆車，配上帶感的BGM，讓人腎上腺素飆升。

值得壹提的是，《釜山行》當年在香港上映是現象級票房電影，而續集《半島》

也跟香港有關。韓國生還者踏上最後壹艘難民船離開，退伍軍人正錫（姜棟元飾）和家人也以“半島難民”身份在香港重新開始生活。

後來因需執行任務，香港爲他們提供醫療服務以及武器，好讓他們有足夠彈藥回韓國與喪屍戰鬥。

影片將於2020年8月12日在韓國上映；暑期也將登陸中國香港。

華人的全美影響力

美南報系 - 在全美各大城市爲您提供華人的訊息

www.SCDAIY.com



坐拥璀璨繁盛，收获一方风华

Southern International Tower
Wea and Catherine Lee Medical Center

美南新闻集团
美南金融医疗公寓大厦
11122 Bellaire Blvd, Houston TX 77072



美南新聞 Jennifer : 281-498-4310

美南山東同鄉會為西南赫曼醫院醫護捐助抗疫物資



本报记者秦鸿报导

近日來美國疫情迅猛發展，已經接近25萬病例，並且按照每天~2萬例的速度指數級增長！在前面支援祖（籍）國的抗擊新冠肺炎的活動中，美南山東同鄉會和很多山東老鄉們通過不同的渠道，不同的組織捐款捐物，盡心盡力，共同抗疫！現在，疫情已經蔓延到了休斯頓的社區，美南山東同鄉會理事會決定一致行動起來，通過各種方式來抗擊疫情，保護休斯頓的社區和家人！

今天下午，福建偉黃金醫療中心、顧英家庭全科、美南山東同鄉會、華夏學人等將第一批醫療物資捐贈給西南赫曼紀念醫院，捐贈物資包括外科口罩~33000個，N95口罩1000個，防護服~1000件，約200個護目鏡。

Malisha Patel院長和議員的高管團隊都參加了捐贈活動，並對大家的熱情捐贈表示了極大的謝意！德克薩斯州議員Gene Wu共同參加了捐贈儀式，幫助搬送物品。西南赫曼紀念醫院在福建偉醫生的大力倡導下，是休斯頓地區唯一有中文翻譯，有中餐服務，有中文頻道的綜合性醫院，多年來服務休斯頓華人社區，為華人華僑的健康保駕護航！在疫情開始之初，西南醫院就已經收治了多位新冠肺炎患者，目前重癥病人數目持續增加，醫院的防護壓力很大。山東同鄉會理事會還另外募捐了7000多美元，將訂購第二批物資根據疫情發展需要捐獻到醫護人員的手中。

